

ISSN 1009-3079 (print)
ISSN 2219-2859 (online)

世界华人消化杂志®

**WORLD CHINESE
JOURNAL OF DIGESTOLOGY**

Shijie Huaren Xiaohua Zazhi

2018 年 1 月 8 日 第 26 卷 第 1 期 (Volume 26 Number 1)



1 / 2018

ISSN 1009-3079



《世界华人消化杂志》是一本高质量的同行评议, 开放获取和在线出版的学术刊物. 本刊被中国知网《中国期刊全文数据库》, 美国《化学文摘 (Chemical Abstracts, CA)》, 荷兰《医学文摘库/医学文摘 (EMBASE/Excerpta Medica, EM)》和俄罗斯《文摘杂志 (Abstract Journal, AJ)》数据库收录.



社论

- 1 《世界华人消化杂志》存在的主要问题及初步解决方案

田艳涛

述评

- 4 胃癌患者个体化延续性护理需求及影响因素

王杰, 陈友红, 许艺莲, 傅小莉, 苗瑛铭, 李琬

基础研究

- 10 枳椇口服液抗大鼠酒精性肝损伤时细胞因子的表达

杨国川, 魏娟, 李志, 李波, 梁杨, 刘友平

文献综述

- 17 中药干预慢性萎缩性胃炎的脑肠肽调节机制

鲁冰洁, 陈曦, 陆璐, 孙明瑜

研究快报

- 22 64排螺旋CT对十二指肠乳头疾病的诊断价值

张薇

临床实践

- 26 α -硫辛酸联合莫沙必利对糖尿病性胃轻瘫患者的临床疗效和不良反应的观察
江冬莲, 石贵文
- 31 牛磺熊去氧胆酸联合腺苷蛋氨酸治疗酒精性肝硬化代偿期胆汁淤积症
全静, 孙长宇, 杨黎冰, 康艳楠
- 36 阿德福韦酯联合拉米夫定对乙型肝炎肝硬化失代偿期抗病毒效应的疗效对比
柴健, 韦学明, 张洁
- 41 麦滋林联合标准三联疗法治疗儿童幽门螺杆菌阳性消化性溃疡的疗效及对血清胃蛋白酶原、胃肠激素的影响
王金珠, 贾彩华
- 47 奥美拉唑三联疗法与序贯疗法治疗老年幽门螺杆菌感染消化性溃疡患者成本-效果比较
顾维凤, 顾卓珺
- 53 内镜下注射去氨加压素联合止血钛夹在治疗老年急性消化性溃疡出血中的应用价值
陈克栋, 潘小红, 李其肯
- 59 儿童保健之粗纤维食物摄入量对不同类型儿童消化不良的临床应用体会
诸晓红, 黄名杨, 徐小娟

附 录

- I - V 《世界华人消化杂志》投稿须知
I 2018年国内国际会议预告

志 谢

- I - II 志谢《世界华人消化杂志》编委

消 息

- 9 《世界华人消化杂志》正文要求
- 16 《世界华人消化杂志》修回稿须知
- 40 《世界华人消化杂志》性质、刊登内容及目标
- 52 《世界华人消化杂志》消化护理学领域征稿启事
- 58 《世界华人消化杂志》外文字符标准
- 64 《世界华人消化杂志》参考文献要求

封面故事

《世界华人消化杂志》编委, 李琰, 主任护师, 硕士生导师, 570100, 海南省海口市白水塘路48号, 海南医学院第二附属医院护理部. 主要从事外科消化系统肿瘤的相关研究工作. 现任海南医学院第二附属医院党委委员、护理部主任, 担任《中华护理杂志》编委、《世界华人消化协会》编委兼审稿人、《护理学杂志》编委、中华护理学会外科护理专业委员会委员及海南省护理学会副理事长兼秘书长, 是2016年度海南省有突出贡献的优秀专家. 主持海南省多项自然科学基金, 其中获海南省科技进步三等奖1项. 发表论文20余篇, SCI论文1篇, 其中获海南省自然科学优秀学术论文三等奖1项.

本期责任人

编务 李香; 送审编辑 闫晋利, 李瑞芳; 组版编辑 李瑞芳; 英文编辑 王天奇; 责任编辑 闫晋利; 形式规范审核编辑部主任 马亚娟; 最终清样审核总编辑 马连生

世界华人消化杂志

Shijie Huaren Xiaohua Zazhi

吴阶平 题写封面刊名

陈可冀 题写版权刊名

(旬刊)

创 刊 1993-01-15

改 刊 1998-01-25

出 版 2018-01-08

原刊名 新消化病学杂志

期刊名称

世界华人消化杂志

国际标准连续出版物号

ISSN 1009-3079 (print) ISSN 2219-2859 (online)

主编

程英升, 教授, 200233, 上海市, 上海交通大学附属第六人民医院放射科

党双锁, 教授, 710004, 陕西省西安市, 西安交通大学医学院第二附属医院感染科

江学良, 教授, 250031, 山东省济南市, 中国人民解放军济南军区总医院消化科

刘连新, 教授, 150001, 黑龙江省哈尔滨市, 哈尔滨医科大学第一临床医学院普外科

刘占举, 教授, 200072, 上海市, 同济大学附属第十人民医院消化内科

吕宾, 教授, 310006, 浙江省杭州市, 浙江中医药大学附属医院(浙江省中医院)消化科

马大烈, 教授, 200433, 上海市, 中国人民解放军第二军医大学附属长海医院病理科

王俊平, 教授, 030001, 山西省太原市, 山西省人民医院消化科

王小众, 教授, 350001, 福建省福州市, 福建医科大学附属协和医院消化内科

姚登福, 教授, 226001, 江苏省南通市, 南通大学附属医院临床医学研究中心

张宗明, 教授, 100073, 北京市, 首都医科大学北京电力医院普外科

编辑委员会

编辑委员会成员在线名单, 详见:

<http://www.wjgnet.com/1009-3079/editorialboard.htm>

编辑部

马亚娟, 主任

《世界华人消化杂志》编辑部

Baishideng Publishing Group Inc

7901 Stoneridge Drive, Suite 501, Pleasanton, CA 94588, USA

Fax: +1-925-223-8242

Telephone: +1-925-223-8243

E-mail: wjgd@wjgnet.com

<http://www.wjgnet.com>

出版

百世登出版集团有限公司

Baishideng Publishing Group Inc

7901 Stoneridge Drive, Suite 501, Pleasanton, CA 94588, USA

Fax: +1-925-223-8242

Telephone: +1-925-223-8243

E-mail: bpgoffice@wjgnet.com

<http://www.wjgnet.com>

制作

北京百世登生物医学科技有限公司
100025, 北京市朝阳区东四环中路62号, 远洋国际中心D座903室

电话: 010-85381892

传真: 010-85381893

《世界华人消化杂志》是一本高质量的同行评议, 开放获取和在线出版的学术刊物. 本刊被中国知网《中国期刊全文数据库》, 美国《化学文摘(Cheical Abstracts, CA)》, 荷兰《医学文摘/医学文摘(EMBASE/Excerpta Medica, EM)》和俄罗斯《文摘杂志(Abtract Journal, AJ)》数据库收录.

《世界华人消化杂志》正式开通了在线办公系统(<https://www.baishideng.com>), 所有办公流程一律可以在线进行, 包括投稿、审稿、编辑、审读, 以及作者、读者和编者之间的信息反馈交流.

特别声明

本刊刊出的所有文章不代表本刊编辑部和本刊编委会的观点, 除非特别声明. 本刊如有印装质量问题, 请向本刊编辑部调换.

定价

每期90.67元 全年36期3264.00元

© 2018 Baishideng Publishing Group Inc. All rights reserved.

Contents

Volume 26 Number 1 January 8, 2018

EDITORIAL

- 1 Main problems faced by the *World Chinese Journal of Digestology* and possible solutions

Tian YT

- 4 Needs for individualized continuation nursing and influential factors in patients with gastric cancer

Wang J, Chen YH, Xu YL, Fu XL, Miao YM, Li L

BASIC RESEARCH

- 10 Expression of cytokines in rats with ethanol-induced liver injury treated with Zhige oral solution

Yang GC, Wei M, Li Z, Li B, Liang Y, Liu YP

REVIEW

- 17 Regulatory effect of traditional Chinese medicine on brain-gut peptides in chronic atrophic gastritis

Lu BJ, Chen X, Lu L, Sun MY

RAPID COMMUNICATION

- 22 Value of 64-row helical CT in diagnosis of duodenal papillary diseases

Zhang W

CLINICAL PRACTICE

- 26 Clinical efficacy and safety of alpha-lipoic acid combined with mosapride in treatment of diabetic gastroparesis

Jiang DL, Shi GW

- 31 Clinical efficacy of tauroursodeoxycholic acid combined with S-adenosyl methionine in treatment of cholestasis
in patients with compensated alcoholic cirrhosis

Tong J, Sun CY, Yang LB, Kang YN
- 36 Antiviral effect of initial combination therapy with adefovir dipivoxil and lamivudine vs adefovir dipivoxil added to on
going lamivudine therapy after lamivudine resistance in patients with hepatitis B-related decompensated cirrhosis

Chai J, Wei XM, Zhang J
- 41 Marzulene-S combined with standard triple therapy for treatment of children with *Helicobacter pylori* positive
peptic ulcer: Efficacy and influence on serum pepsinogen and gastrointestinal hormones

Wang JZ, Jia CH
- 47 Cost-effectiveness of omeprazole based triple therapy vs sequential therapy for elderly patients with
Helicobacter pylori positive peptic ulcer

Gu WF, Gu ZJ
- 53 Endoscopic injection of desmopressin combined with hemostatic titanium therapy for treatment of elderly
patients with acute peptic ulcer bleeding

Chen KD, Pan XH, Li QK
- 59 Clinical effects of crude fiber food intake in children with different types of dyspepsia

Zhu XH, Huang MY, Xu XJ

Contents

World Chinese Journal of Digestology
Volume 26 Number 1 January 8, 2018

APPENDIX

I – V Instructions to authors
I Calendar of meetings and events in 2018

ACKNOWLEDGMENT

I – II Acknowledgments to reviewers for the *World Chinese Journal of Digestology*

COVER

Editorial Board Member of *World Chinese Journal of Digestology*, Long Li, Chief Nurse, Department of Nursing, the Second Affiliated Hospital of Hainan Medical College, 48 Baishuitang Road, Haikou 570100, Hainan Province, China

Indexed/Abstracted by

Chinese Journal Full-text Database, Chemical Abstracts, EMBASE/Excerpta Medica, and Abstract Journals.

RESPONSIBLE EDITORS FOR THIS ISSUE

Assistant Editor: *Xiang Li* Review Editor: *Jin-Li Yan, Rui-Fang Li* Electronic Editor: *Rui-Fang Li*
English Language Editor: *Tian-Qi Wang* Editor-in-Charge: *Jin-Li Yan* Proof Editor: *Ya-Juan Ma*
Layout Reviewer: *Lian-Sheng Ma*

Shijie Huaren Xiaohua Zazhi

Founded on January 15, 1993
Renamed on January 25, 1998
Publication date January 8, 2018

NAME OF JOURNAL

World Chinese Journal of Digestology

ISSN

ISSN 1009-3079 (print) ISSN 2219-2859 (online)

EDITOR-IN-CHIEF

Ying-Sheng Cheng, Professor, Department of Radiology, Sixth People's Hospital of Shanghai Jiaotong University, Shanghai 200233, China

Shuang-Suo Dang, Professor, Department of Infectious Diseases, the Second Affiliated Hospital of Medical School of Xi'an Jiaotong University, Xi'an 710004, Shaanxi Province, China

Xue-Liang Jiang, Professor, Department of Gastroenterology, General Hospital of Jinan Military Command of Chinese PLA, Jinan 250031, Shandong Province, China

Lian-Xin Liu, Professor, Department of General Surgery, the First Clinical Medical College of Harbin Medical University, Harbin 150001, Heilongjiang Province, China

Zhan-Ju Liu, Professor, Department of Gastroenterology, Shanghai Tenth People's Hospital, Tongji University, Shanghai 200072, China

Bin Lv, Professor, Department of Gastroenterology, the First Affiliated Hospital of Zhejiang Chinese Medical University, Hangzhou 310006, Zhejiang Province, China

Da-Lie Ma, Professor, Department of Pathology, Changhai Hospital, the Second Military Medical University of Chinese PLA, Shanghai 200433, China

Jun-Ping Wang, Professor, Department of Gastroenterology, People's Hospital of Shanxi, Taiyuan 030001, Shanxi Province, China

Xiao-Zhong Wang, Professor, Department of Gastroenterology, Union Hospital, Fujian Medical University, Fuzhou 350001, Fujian Province, China

Deng-Fu Yao, Professor, Clinical Research Center, Affiliated Hospital of Nantong University, Nantong 226001, Jiangsu Province, China

Zong-Ming Zhang, Professor, Department of General Surgery, Beijing Electric Power Hospital, Capital Medical University, Beijing 100073, China

EDITORIAL BOARD MEMBERS

All editorial board members resources online at <http://www.wjgnet.com/1009-3079/editorialboard.htm>

EDITORIAL OFFICE

Ya-Juan Ma, Director
World Chinese Journal of Digestology
Baishideng Publishing Group Inc
7901 Stoneridge Drive, Suite 501, Pleasanton, CA 94588, USA
Fax: +1-925-223-8242
Telephone: +1-925-223-8243
E-mail: wjgd@wjgnet.com
<http://www.wjgnet.com>

PUBLISHER

Baishideng Publishing Group Inc
7901 Stoneridge Drive, Suite 501, Pleasanton, CA 94588, USA
Fax: +1-925-223-8242
Telephone: +1-925-223-8243

E-mail: bpgoffice@wjgnet.com
<http://www.wjgnet.com>

PRODUCTION CENTER

Beijing Baishideng BioMed Scientific Co., Limited Room 903, Building D, Ocean International Center, No. 62 Dongsihuan Zhonglu, Chaoyang District, Beijing 100025, China
Telephone: +86-10-85381892
Fax: +86-10-85381893

PRINT SUBSCRIPTION

RMB 90.67 Yuan for each issue
RMB 3264 Yuan for one year

COPYRIGHT

© 2018 Baishideng Publishing Group Inc. Articles published by this open access journal are distributed under the terms of the Creative Commons Attribution Non-commercial License, which permits use, distribution, and reproduction in any medium, provided the original work is properly cited, the use is non commercial and is otherwise in compliance with the license.

SPECIAL STATEMENT

All articles published in journals owned by the Baishideng Publishing Group (BPG) represent the views and opinions of their authors, but not the views, opinions or policies of the BPG, except where otherwise explicitly indicated.

INSTRUCTIONS TO AUTHORS

Full instructions are available online at <http://www.wjgnet.com/1009-3079/Nav/36>. If you do not have web access, please contact the editorial office.

《世界华人消化杂志》存在的主要问题及初步解决方案

田艳涛

田艳涛, 国家癌症中心/中国医学科学院北京协和医学院肿瘤医院
胰胃外科 北京市 100021

田艳涛, 教授, 主任医师, 主要从事胃癌及胰腺癌的外科治疗及基础研究.

作者贡献分布: 田艳涛独立完成此文.

通讯作者: 田艳涛, 教授, 主任医师, 100021, 北京市朝阳区潘家园南里17号, 国家癌症中心/中国医学科学院北京协和医学院肿瘤医院胰胃外科.
tyt67@163.com
电话: 010-87788120

收稿日期: 2017-11-03

修回日期: 2017-12-16

接受日期: 2017-12-19

在线出版日期: 2018-01-08

Main problems faced by the World Chinese Journal of Digestology and possible solutions

Yan-Tao Tian

Yan-Tao Tian, Department of Pancreatic and Gastric Surgery, National Cancer Center/Cancer Hospital, Chinese Academy of Medical Sciences and Peking Union Medical College, Beijing 100021, China

Correspondence to: Yan-Tao Tian, Professor, Chief Physician, Department of Pancreatic and Gastric Surgery, National Cancer Center/Cancer Hospital, Chinese Academy of Medical Sciences and Peking Union Medical College, 17 Panjiayuan Nanli, Chaoyang District, Beijing 100021, China. tyt67@163.com

Received: 2017-11-03

Revised: 2017-12-16

Accepted: 2017-12-19

Published online: 2018-01-08

Abstract

The problems currently faced by the *World Chinese Journal of Digestology* are summarized and some possible solutions are proposed in this paper, aiming at improving the level of published articles, enhancing

the academic influence of the journal, and promoting its development. A translational medicine column can be created to publish studies that combine basic research with clinical research. The journal can also publish a series of in-depth reports on certain specific diseases to improve the research level and the ability to diagnose and treat these disease. The journal should not only seek to develop comprehensively, but also highlight some featured topics to make more contribution to the development of gastroenterology and hepatology.

© The Author(s) 2018. Published by Baishideng Publishing Group Inc. All rights reserved.

Key Words: *World Chinese Journal of Digestology*; Existing Problems; Solutions; Development

Tian YT. Main problems faced by the *World Chinese Journal of Digestology* and possible solutions. *Shijie Huaren Xiaohua Zazhi* 2018; 26(1): 1-3 URL: <http://www.wjgnet.com/1009-3079/full/v26/i1/1.htm> DOI: <http://dx.doi.org/10.11569/wcjd.v26.i1.1>

摘要

总结《世界华人消化杂志》存在的问题并提出解决方法, 旨在对《世界华人消化杂志》的发展有所裨益, 提升发表文章水平, 提高学术影响力. 希望贵刊设立转化医学栏目, 把基础研究和临床研究有机结合起来, 最终攻克疾病; 希望贵刊对于某些特定疾病进行系列深入报道, 提升该疾病的研究水平和诊治能力; 希望贵刊全面发展, 突出优势学科, 对胃肠病学和肝病事业作出更大的贡献.

© The Author(s) 2018. Published by Baishideng Publishing Group Inc. All rights reserved.

关键词: 《世界华人消化杂志》; 存在的问题; 解决方法; 发展

核心提要: 总结《世界华人消化杂志》可能存在的问题并提出解决方法. 希望贵刊设立转化医学栏目, 促进基础、临床研究的共同繁荣, 最终攻克疾病; 希望贵刊对于某些特定疾病进行系列深入报道, 提升该疾病的研究水平和诊治能力; 希望贵刊全面发展, 突出优势学科, 对胃肠病学和肝病事业的事业发展做出新的更大的贡献.

田艳涛.《世界华人消化杂志》存在的主要问题及初步解决方案. 世界华人消化杂志 2018; 26(1): 1-3 URL: <http://www.wjgnet.com/1009-3079/full/v26/i1/1.htm> DOI: <http://dx.doi.org/10.11569/wjcd.v26.i1.1>

0 引言

首先, 祝贺贵刊创办24年以来对我国乃至全世界消化系统疾病的诊治进展做出的巨大成就和巨大贡献. 贵刊《世界华人消化杂志》(*World Chinese Journal of Digestology*)创刊以来致力于发表高质量的胃肠病学和肝病领域多学科的前沿进展和原始创新性文章, 极大促进了胃肠病学和肝病事业的事业发展, 且提高了消化系统疾病的预防、诊断和治疗水平.

本人及团队通过大量阅读贵刊以往刊出文章、查阅大量相关资料及深入调查、访问国内部分临床医师及科研人员以及结合自己的认识, 总结贵刊可能存在的问题, 希望对贵刊的发展有所帮助, 如不妥之处敬请谅解并指正.

贵刊着眼国际, 作为国际核心期刊, 被多个数据库及国际检索系统收录, 成绩显著. 贵刊若能被“科技论文统计源期刊”、“中文核心期刊”收录, 势必对于中国作者、读者有巨大吸引力. 为能达此目的, 我们需要确立目标, 需要严把质量关, 充分提升发表文章水平.

贵刊以国内论文为主, 海外文章很少, 对学术交流造成障碍. 若放眼国际, 为促进旅居不同国家华人、华侨学者或在发达国家交流访问进修的国内学者进行相关的学术交流, 贵刊可定期开展相应栏目. 如: 针对国外留学学生、海外华人学者进行相关学术征文. 充分调动在外华人、华侨的积极性, 共同促进相关疾病的研究. 另外自2015年以来, 我国国际合著论文占比超过四分之一, 参与国际大科学合作产出论文增加. 倘若贵刊可以提高国际合著论文占比, 势必会提升贵刊的国际影响力.

1 临床医学与基础医学并重, 但未做到有机结合

发展转化医学研究, 贵刊设置了临床研究和基础研究栏目, 极大的促进胃肠病学和肝病相关基础研究水平的提升, 同时也提高消化系统疾病的预防、诊断和

治疗水平. 然而基础医学和临床医学存在着差距, 要在两者之间建立更直接的联系, 转化医学是必须的选择. 以患者为中心, 从临床工作中发现和提出问题, 由基础研究人员进行深入研究, 然后再将基础科研成果快速转向临床应用, 基础与临床科技工作者密切合作, 最终提高医疗总体水平. 希望贵刊设立相应转化医学栏目, 促进基础、临床研究的共同繁荣, 最终攻克疾病.

2 优化细化栏目设置

贵刊栏目设置上有一些不同想法. 例如, 设置的“临床经验”栏目, 个人认为, 应该使用能够更加突出栏目所收录文章科学性、先进性及创新性的名称.

从既往贵刊发表的文章来看, 该部分有描述性研究、回顾性分析甚至前瞻性队列研究, 基于这些研究的证据, 相关疾病的临床诊治水平得到提升. 临床研究的结论具有科学性及客观存在性, 而临床经验却带有一定的主观色彩. 故建议贵刊对该栏目的名称进行斟酌.

另外, “研究快报”栏目所收录的文章内容及类型不明确, 包括基础研究、临床研究等, 对该项目的设置目的不明了, 文章内容不够短小精悍, 未突出“快报”之特点, 望斟酌.

可以设置系列连载栏目, 在一段时间内针对某一种疾病进行系列连载. 或者针对既往文章开展评论交流, 可以增加作者及读者之间的沟通, 达到作者、读者以及期刊多方获益.

如图1所示, 从近10年贵刊文献栏目的分布来看, 各栏目分布不均衡, 临床与基础存在一定不均衡, 需要基础结合临床共同发展. 发布消息的文章占据杂志很大一部分, 可适当缩减消息文章的发布.

3 对于某特定疾病缺乏系列深入报道

建议在大综合基础上, 开展小专科栏目. 可邀请国内外在某学科领域占有优势的学科带头人开展特定疾病系列专栏文章, 从基础研究到流行病学再到临床诊治, 全面、系统的对某种特定的疾病进行综述、研究, 能使促进该疾病的研究水平、提升诊治能力, 同时也能够扩大贵刊的影响能力. 如胃癌外科领域: 胃食管交界部癌外科治疗该由胸外科完成还是由腹部外科完成? 进展期胃癌腹腔镜手术到底能否普遍开展? 腹腔镜全胃切除是开腹重建还是镜下重建? 胃肠肿瘤外科医生势必会十分感兴趣. 本人也曾多次担任执行主编为《中国医学前沿杂志》、《中国医刊》、《癌症进展》等核心期刊组织专栏文章, 围绕某一热点专题组织顶尖专家团队进行全方位深入探讨, 引起非常好的反响和效果.

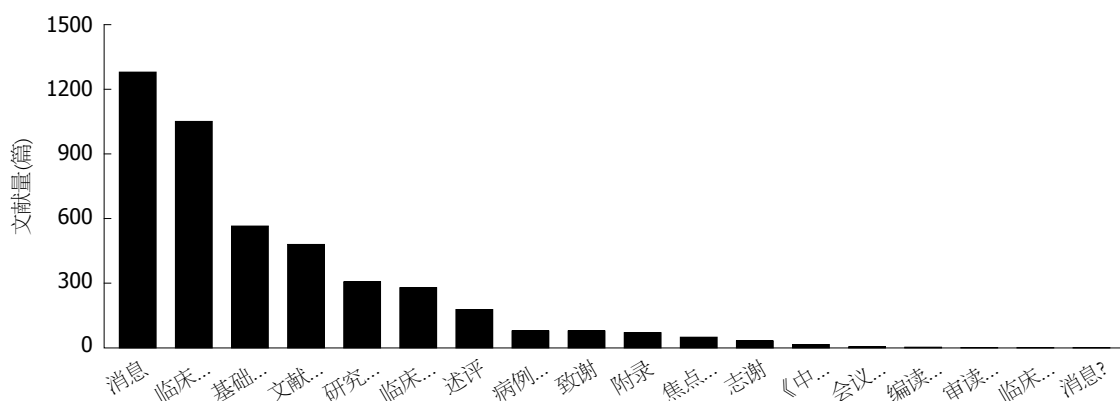


图1 期刊近10年文献所属栏目的分布。

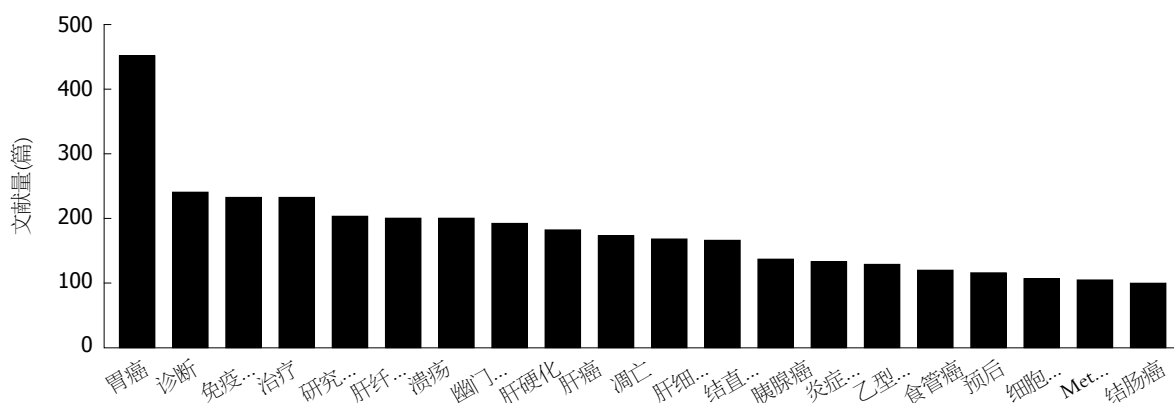


图2 期刊近10年文献的关键词分布。

4 全面发展, 突出优势

如图2所示, 贵刊在胃癌方面的研究处于优势地位, 贵刊可充分利用贵刊的优势学科, 从胃癌的基础研究到临床诊治, 严格控制质量, 发表高质量文章. 贵刊可建立相应的专家小组, 促进优势学科的充分发展. 我近年在胃癌微创外科领域做工作较多, 非常愿意在胃癌的专栏文章进行组稿, 组织国内顶尖专家撰写专题笔谈、专题综论等. 当然, 消化系统疾病疾病众多, 全面均衡发展各个学科是终极目标.

建议与新媒体技术相融合, 比如与手机等移动终

端相结合, 与手术技术有关文章, 可以通过扫二维码就可以观看手术视频的方式, 让读者实时方便快捷的了解更多相关资讯, 也同时增加了杂志的知名度.

可与不同学科学会联合举办专题学术会议, 将会交流的高质量文章第一时间在本杂志发表, 讲求更高的实效性, 缩短稿件处理流程和周期, 对影响大、水平极高的稿件采取快速通道.

愿大家一道努力, 共创辉煌, 促进胃肠病学和肝病事业的事业的发展. 一人之见不当之处请各位领导老师批评指正, 不吝赐教.

编辑: 马亚娟 电编: 李瑞芳





Published by **Baishideng Publishing Group Inc**
7901 Stoneridge Drive, Suite 501, Pleasanton,
CA 94588, USA
Fax: +1-925-223-8242
Telephone: +1-925-223-8243
E-mail: bpgoffice@wjgnet.com
<http://www.wjgnet.com>



ISSN 1009-3079

